68

I

ЧАСТЬ IV.

КНИГА
МЕТРИЧЕСКАЯ

для записи умершихъ евреевъ

Ковенской губерніи

Поневѣжскаго *Уѣзда,*

Вобольницкаго *Общества.*

НА 1913 ГОДЪ.

Вобол Тонов у 201

ЧАСТЬ IV.

КНИГА

МЕТРИЧЕСКАЯ

для записи **умершихъ** евреевъ

Ковенской губерніи

..... *Уѣзда,*

..... *Общества.*

НА 1913 ГОДЪ.

ВКМ
4513-12

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Лѣта.	Болѣзнь или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Лѣта.	Болѣзнь или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Лѣта.	Болѣзнь или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
	1	в м. Вобовинках, в 4 разрядн. сельской больницы, погребен. в Вобовинках	1913 г. января 10.	5673 г. Шват 15.	10	От нарыва в голове	Биржанский мещанин Гирш Иоэлькович Меерович
		Считать в данной книге 1913 год умерших в м. Вобовинках мужского пола. Один — 1 — женского пола не было, а всего один — 1 — душа —					

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Лѣта.	Болѣзнь или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
	1		1913	5673	10		
					—	—	
					—	—	

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Лѣта.	Болѣзнь или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
1	1	в м. Бобовникахъ, в 4 квартирѣ еврейскаго кладбища, погребальной книги № 71	Февраля 1.	Адара I 7.	89	Отъ старости	Бобовникская мѣщанка Дена Израилевна Янцинко
2	2	в м. Бобовникахъ, в 4 квартирѣ еврейскаго кладбища, погребальной книги № 72	Февраля 9.	Адара I 15	68	Отъ старости	Биржанская мѣщанка Гитта-Гинка Менделевна Меламедъ
3	2	в м. Бобовникахъ, в 4 квартирѣ еврейскаго кладбища, погребальной книги № 73.	Февраля 20	Адара I 26.	69	Отъ туберкулезнаго недуга	Оникштын-скій мѣща-нинъ Меер-Беръ Давидо-вичъ Кабо-шевичъ.

Итого в февралѣ сего года 3 (три) умерло из Бобовникахъ еврейскаго пола одна — 1 — женскаго пола два — 2 — всего умер. — 3 — души — Бобовникскаго раввина Авраам Кобак

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Лѣта.	Болѣзнь или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
1	1	[illegible]	[illegible] 1.	[illegible] 7	89	[illegible]	[illegible]
2	2	[illegible]	[illegible] 9.	[illegible] 15	68	[illegible]	[illegible]
3	2	[illegible]	[illegible] 20	[illegible] 26	69	[illegible]	[illegible]

[illegible]

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Лѣта.	Болѣзнь или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
	3	въ м. Вобольникахъ, въ 4 кварт. еврейскаго кладбища, погребенъ по билету № 74	Марта 8.	Адара II 12	68	Отъ воспаленія легкихъ. Въ 7 граферѣ исправлено слово „легкихъ" И.Д. Городскаго Членовъ	Вобольникскій мѣщанинъ Авраамъ Іоселевичъ Брадобрей
3		въ м. Вобольникахъ, въ 4 кварт. еврейскаго кладбища, погребенъ по билету № 75	Марта 12	Адара II 16	74	Отъ легочной чахотки	Вобольникская мѣщанка Эстера Зеликовна Сахарная
4		въ м. Вобольникахъ, въ 4 кварт. еврейскаго кладбища, погребенъ по билету № 76	Марта 27	Нисана 2	68	Отъ рака. Въ 7 граферѣ исправлено слово „рака" И.Д. Гор. Членовъ	Олыкштынская мѣщанка Двойра Шабселевна Левина

Итого въ апрѣлѣ сего 1913 года умерло въ (гор. поселкѣ) м. Вобольникахъ мужескаго пола одинъ — 1 —, женскаго пола два — 2 — а всего три — 3 — души, что и свидѣтельствуется подписью.

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Лѣта.	Болѣзнь или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
	3		8	12	68		
3			12	16	74		
4			27	2	68		

Итого въ апрѣлѣ 1913 года умерло

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ. Христіан-скій.	Еврей-скій.	Лѣта.	Болѣзнь или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ. Христіан-скій.	Еврей-скій.	Лѣта.	Болѣзнь или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Еврейскій.	Лѣта.	Болѣзнь или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
5			Іюня 28	Тамуза 6			
	4		Іюня 28	Тамуза 6	60		

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Еврейскій.	Лѣта.	Болѣзнь или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
5			28	6			
	4		28	6	60		

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Лѣта.	Болѣзнь или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Лѣта.	Болѣзнь или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Лѣта.	Болѣзнь или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
6	Д	въ м. Вобольникахъ, въ Чаусскомъ Могилевской губ., городовомъ участкѣ № 79	Сентября 25	Тишри 7	70	Отъ старости	Вобольницкая мѣщанка Гена Гиршовна Браудо
		Въ Чаусскомъ, слово „старости" поправлено буква „и" Исп. Чаус. Городовой Шнейдеръ					

Итого в Сентябрѣ мѣсяцѣ 1913 г. въ м. Вобольникахъ умерло женскаго пола одна — 1 — мужскаго пола одинъ, а всѣхъ одна — 1 — душа. Городовой Шнейдеръ

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Лѣта.	Болѣзнь или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
		[illegible] № 89.	[illegible] 25	[illegible] 7	70	[illegible]	[illegible]

[illegible]

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

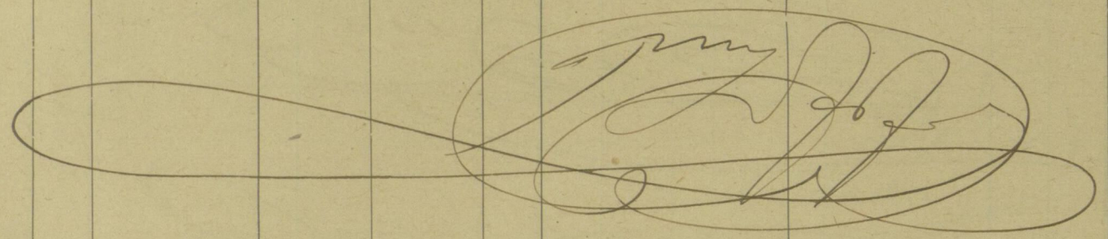
№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Лѣта.	Болѣзнь или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
[illegible]	5	въ м. Вобовникахъ, въ 4 кварталѣ еврейскаго кладбища погребальный билетъ № 80	Октябрь 5	Тишри 18	90	Отъ старости	Понедѣльскій мѣщанинъ Пинхасъ-Давидъ Перецовичъ Левинъ
		Итого въ октябрѣ мѣсяцѣ 1913 г. умершихъ м. Вобовникахъ мужскаго пола одинъ — 1 — женскаго пола не было, а всего одинъ — 1 — душа.					

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Лѣта.	Болѣзнь или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
[illegible]		[illegible] № 80.	[illegible] 5	[illegible] 18	90	1913	[illegible]
		1913 [illegible] — 1 — — 1 —					

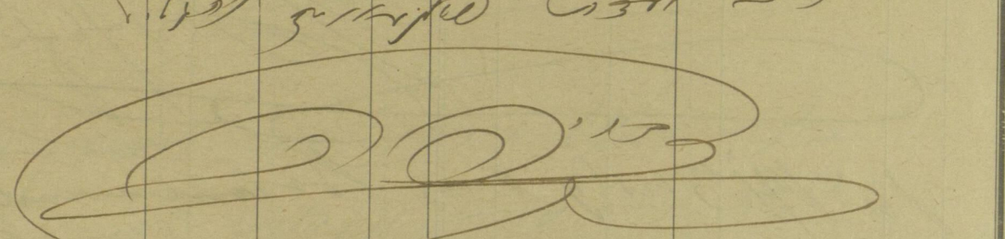
ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Лѣта.	Болѣзнь или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
7	Д	в м. Кобылянках, в 4 кварт. на Кладбищ. покрытой бицер. № 1.	Ноябрь 20	Кислева 4	80	Отъ старости	Понедѣльская мѣщанка Фейга Зунделовна Кушнеръ
		Итого в Ноябрѣ мѣсяцѣ 9'з умерло в м. Кобылянках женскаго пола одна — 1 — мужескаго пола не было, а всего одна — 1 — душа мужескаго пола.					



ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Лѣта.	Болѣзнь или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.



ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Лѣта.	Болѣзнь или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
	6	в м. Вобольниках, в 4 кор. от г. Пинска на кладбищ, погребен был № 2	Декабрь 3	17	84	отъ старости	Вобольникскій мѣщанинъ Лейбъ Михелевичъ Кремеръ
		Итого в Декабрѣ умерло из Вобольников мужска пола 1 — женска 1 — всего 2 —				итого 1	1/3 мужа 1 жена
		Католиков погребено 1 —					
		1/4 мужа умерших 5 дет. Умер 1					

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Лѣта.	Болѣзнь или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
	6	[illegible] № 2	3	17	84	[illegible]	[illegible]
		[illegible]					

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Лѣта.	Болѣзнь или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.

Свидѣтельствуетъ, что никакого не частнаго метрическаго [illegible] Чистопольскаго уѣзда Кобо во всѣхъ оказанныхъ свѣдѣніяхъ не сомнѣвается и тѣ книги [illegible] [illegible] — 13 — пронумерованныхъ [illegible] листами въ каждой скрѣпитъ [illegible] печатью.

Свящ. Зграевы мужской, Чл. Кр. женской.

[illegible]

Секретарь К [illegible]

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Лѣта.	Болѣзнь или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.

постановку подписи книги [illegible] сего Книгою для записи умершихъ обывателей города Чистополя и въ ней оправокъ никакихъ книгами представленныя [illegible] тѣ, соотвѣтствующія [illegible] справки и приобщенныя къ сему [illegible]

Въ сей книгѣ оговорено: [illegible]

Кн —

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Лѣта.	Болѣзнь или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Лѣта.	Болѣзнь или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Лѣта.	Болѣзнь или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Лѣта.	Болѣзнь или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.

Въ сей книгѣ, перепомерованныхъ, скрѣпленныхъ, за шнуромъ и печатью Ковенскаго Губернскаго Правленія

Сорокъ шесть — листовъ

Ноября 27 дня 1912 года.

Совѣтникъ

Редакторъ

ЗКМ 4513
R-1446